
EDITIONS TECHNIQUES
J. CHATELAIN
22, Rue de la Saussière
Boulogne-sur-Seine (Seine)
Tél. : MOL. 29-23, 67-15

IMPRESSIONS MALÉVA
50, Route de la Reine, 50
MOL 12.57 - BOULOGNE

H = 2,75%
TARIF

**DES PIÈCES DÉTACHÉES
DU
SCOOTER**



100 cm³

RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX

Nos clients et agents sont priés de se conformer bien exactement aux désignations et numéros de ce catalogue pour les pièces qu'ils auront à nous demander, nous leur recommandons également de nous indiquer le numéro matricule de la machine à laquelle les pièces sont destinées. Ce numéro se trouve sur le raccord du cadre supportant la tige de selle. Dans les cas douteux, il est préférable de nous envoyer comme modèle la pièce à remplacer.

Nous leur recommandons de toujours nous aviser de l'envoi de pièces échantillons et de celles à réparer ou à remplacer. Nous déclinons toute responsabilité au sujet des retard occasionnés par la non-observation de cette recommandation.

Aucune pièce n'est reprise par nous sans accord préalable et les pièces retournées sans préavis par nos clients et agents, leur sont réexpédiées à leurs frais.

Les pièces usagées ou celles faites spécialement ne sont reprises en aucun cas.

EXPEDITIONS

Toutes nos expéditions sont faites aux risques et périls du destinataire. Les envois par poste sont toujours recommandés aux frais du destinataire, pour réserver à ce dernier un recours en cas de perte.

Les expéditions dont le poids dépasse celui d'un postal sont faites jusqu'à 50 kgs en vitesse unique, au-dessus de 50 kgs, par le moyen le plus économique (V.A.), sauf avis contraire du client.

A moins d'avis contraire, les motocyclettes après réparation, sont toujours retournées en V.A. Les pièces remises en état sont expédiées en vitesse unique lorsque leur poids dépasse celui d'un postal, et par le moyen le plus économique, V.A., lorsque leur poids dépasse 50 kgs.

Nos envois sont soigneusement contrôlés au départ, et les Compagnies vérifiant, d'autre part, les feuilles d'expédition portant le détail des marchandises, nous déclinons toute responsabilité en cas d'avarie ou de manquant. Les Compagnies de chemin de fer sont responsables des marchandises qu'elles transportent, aussi prions-nous nos clients de bien vérifier leurs colis avant d'en prendre livraison et de ne signer le récépissé qu'après vérification, cette signature donnant décharge au chemin de fer sans recours possible.

Toute réclamation doit être faite au Chef de gare, par lettre recommandée, dans les trois jours qui suivent la réception.

Les réclamations nous concernant doivent nous être adressées de suite également.

TARIF

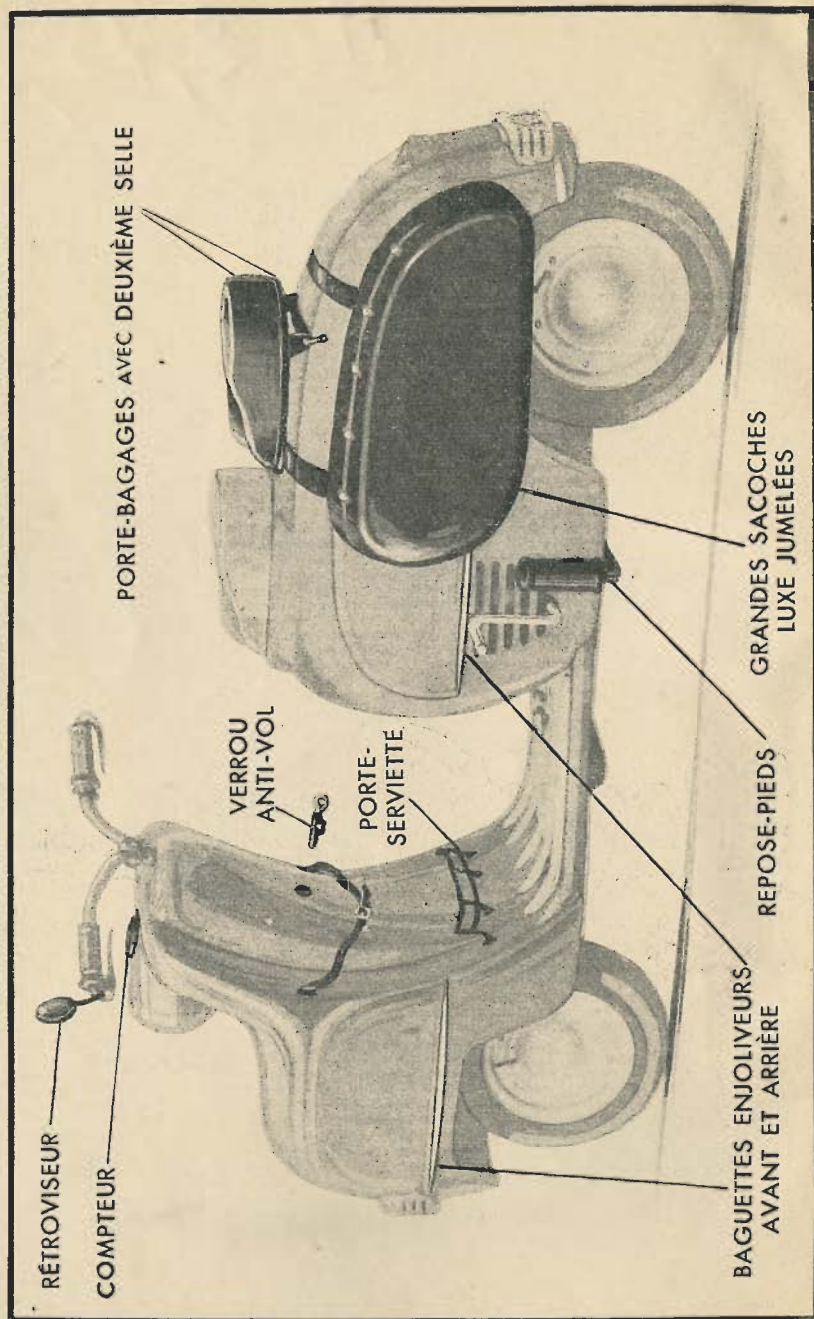
DES PIÈCES DÉTACHÉES

DU

SCOOTER



ACCESSOIRES LIVRABLES AVEC LE SCOOTER



ERRATA

PAGE 3	— 36416	carter moteur(coquille)	6.864	»
	36758	» »(sous pression).	6.580	»
	36417	couverclecoquille.	2.574	»
	36483	»sous pression.	2.230	»
	36112	Ensemble de soufflerie — préciser si en une seule pièce ou en deux pièces.	343	»
	36422	carter moteur coquille.	3.432	»
	36482	» » sous pression.	3.263	»
	36417	couvercle de débrayage .. coquille.	2.574	»
	36483	» » .. sous pression	2.230	»

PAGE 4	— 36413	lire 36143 (ligne du joint n° 12).	33	»
	36530	culasse bougie inclinée.	1.430	»
	36094	» bougie dans l'axe.	1.287	»
		les N° 36751 — 36752 — 36747 sont à supprimer et à remplacer par :		
	35429	tige de moyeu d'embrayage	25	30
	33964	arrêt circlips 23 E.	27	90

PAGE 5	—	ajouter après 36433 :		
	36585	pignon de chaîne 17 dents hors série.	515	»
compléter	36531	calotte de soufflerie bougie inclinée.	572	»
ajouter	36097	» » bougie dans l'axe.	572	»
ajouter	36565	collerette et tube reniflard soudés.	143	»
	36560	corps de reniflard.	31	50
	36561	pastille de reniflard.	1	40
	36562	support de tube de reniflard.	17	20
	36563	caoutchouc d'extrémité tube.	4	30
	36564	joint.	1	40

PAGE 6	— 36492	supprimer (et sortie.)		
	36494	à supprimer.		
	5727	boulon au lieu d'écrou.		

PAGE 7	— 36204	} à supprimer.		
	32189			
	13765			
	12332	8 goupilles au lieu de 4.		
ajouter	36218	Amortisseur caoutchouc de suspension AR.		

PAGE 8 -- supprimer 36580.

PAGE 9 -- supprimer 36282.
33968 chaîne 78 maillons au lieu de 82.

PAGE 10 -- après 36536, ajouter 36550 -- 1 fil de maintien des panneaux. 4 30
ajouter après 36209 :
36155 1 ressort de fixation de selle. 22 90
36189 1 plaquette de maintien de la selle. 11 40
33839 au lieu de 33330. 8 60
34758 au lieu de 12437. 4 30

PAGE 11 -- après 36256 :
ajouter 36180 1 panneau de côté gauche sans poignée. 1.087 »
36181 1 panneau de côté droit sans poignée. 1.087 »
après 36405 :
ajouter 36609 2 baguettes enjoliveur. 150 »
S.N. 8 agrafes. 37 »
après 36385 :
ajouter 37076 1 cordon joint. 35 80
après 36238 :
ajouter 36600 1 guidon nu. au cours
remplacer 17794 par 37079.

PAGE 12 -- après 36552, ajouter :
37056 2 bagues des pédales. 4 30
30311 2 vis de blocage des leviers. 11 40
13778 1 rondelle de l'axe 36468. 5 70

PAGE 13 -- remplacer 36526 par 36067 : 1 joint du bouchon 8 60
remplacer 33963 par 36193.

ECLAIRAGE :

avertisseur sur volant magnétique au lieu de « à piles ».
ajouter 33330 1 vis de fixation du fil de masse du phare. 4 30

PAGE 14 -- 36140 au lieu de 12312. les 10 14 »
36193 au lieu de 15485, « éventail » au lieu de « Grower ». » 14 »
36140 au lieu de 12312 d°. » 14 »
ajouter 4945 -- 4 vis de fixation de la selle. 10 »

PAGE 15 -- ajouter : 33941 : 1 clé à bougie (pour carrosserie siège ne comportant pas de trou de passage sous la selle).

SCOOTER MAGNAT-DEBON

TARIF DES PIÈCES DÉTACHÉES

Référence	Quant.	DÉSIGNATION	PRIN
MOTEUR Cyl. 100 cc. - Ales. 48 - Cse 55			
36414	1	Moteur complet	48.620 »
36415	1	Carter moteur complet côté volant avec roulements, bagues antifuite, goujons	5.148 »
36416	1	Carter moteur côté boîte de vitesses avec roulements, bagues antifuites, goujons	6.864 »
36417	1	Couvercle de débrayage avec pièces 36232 et 36425 prise à la coulée	2.574 »
36418	1	Embiellage complet	4.719 »
37344	1	Bielle avec coussinet	858 »
33511	1	Ensemble du tambour et du pignon moteur	835 »
36784	1	Ensemble du levier intérieur de débrayage avec la bille de 4,76 sertie	40.50
36437	1	Ensemble du pignon démultiplicateur et du griffon (rivé)	1.058 »
36441	1	Ensemble du pignon de lanceur et du griffon	486 »
36419	1	Axe et secteur montés	343 »
36420	1	Ensemble de la butée de lanceur	172 »
36112	1	Ensemble du colimaçon de soufflerie avec écrou soudé	343 »
36511	1	Manivelle de mise en marche avec téton soudé	174 »
36565	1	Collerette et tube de reniflard soudé	143 »
36421	1	Carter moteur côté volant	2.431 »
36422	1	Carter moteur côté boîte de vitesses	3.432 »
36417	1	Couvercle de débrayage	2.574 »
33960	1	Roulement du maneton côté volant	au cours
33961	2	Roulement de boîte de vitesses	»
33962	2	Roulement de boîte de vitesses	»
35164	2	Roulement du maneton côté embrayage	»
33460	1	Bague d'étanchéité	126 50
33457	2	Bague d'étanchéité	143 »
33827	1	Rondelle d'un roulement 33962	10 »
16563	4	Goujon de fixation du cylindre	20 »
33448	4	Pion de centrage des carters et du couvercle	15 »
33452	5	Goujon d'assemblage des carters	27 »
19398	6	Goujon d'assemblage des carters	20 »
36423	1	Goujon d'assemblage des carters	14 »

Le numéro de référence de la pièce est indiqué dans la première colonne, et le nombre de pièces par machine dans la deuxième colonne. Il importe en passant commander de toujours rappeler ce numéro en même temps que le numéro de la machine. En cas de doute, envoyer à l'appui de la commande la pièce à remplacer comme échantillon.

Référence	Quant.	DÉSIGNATION	PRIX
5728	2	Vis d'assemblage des carters	14 »
9314	1	Vis d'assemblage des carters	20 »
36140	14	Rondelle éventail ø 6 (les 10)	14 »
91-7	2	Rondelle intérieure de 6,2	4 »
3655	15	Écrou des goujons et vis d'assemblage parkerisé chromé	7 »
36413	1	Joint « Français » d'étanchéité N° 10	11 »
36413	1	Joint « Français » d'étanchéité N° 12	33 »
30633	1	Bouchon de remplissage d'huile	143 »
35438	1	Joint du bouchon de vidange	4 »
30633	2	Bouchon de niveau et de vidange	143 »
35438	2	Joint du bouchon de niveau et vidange	4 »
33404	1	Plaquette matricule Terrot	17.50
19666	2	Vis de fixation de plaquette matricule	6 »
36424	1	Joint des carters moteurs	6 »
36517	1	Joint du couvercle de l'embrayage	6 »
36530	1	Culasse	1.430 »
14887	1	Joint de culasse	29 »
91-14	4	Rondelle de fixation de la culasse	6 »
256-6	4	Écrou de fixation de la culasse	9 »
36096	1	Cylindre	2.574 »
36161	1	Joint de cylindre	4 »
8202	4	Rondelle de fixation du cylindre	6 »
8060	4	Écrou de fixation du cylindre	14 »
3808	4	Goujon de fixation de la culasse	20 »
12745	1	Goujon de fixation de la soufflerie	23 »
36236	1	Tubulure d'admission	86 »
36237	1	Contre-écrou de la tubulure	29 »
16563	2	Goujon de fixation de la bride d'échappement	20 »
36087	1	Piston complet nu	858 »
18908	2	Segment (alésage 48)	572 »
6197	2	Goupille d'arrêt de segment	72 »
13912	1	Axe de piston	7 »
13913	2	Arrêt d'axe de piston	114 »
36233	1	Maneton côté volant	10 »
36383	1	Maneton côté embrayage	1.373 »
36234	1	Axe d'accouplement	1.659 »
13742	15	Galet de roulement de tête de bielle	143 »
13740	1	Bielle nue	21 »
13713	1	Coussinet d'axe de piston	715 »
36426	1	Rondelle de friction	86 »
33543	1	Entretoise du pignon moteur	11 »
33546	1	Rondelle de friction	189.50
33547	1	Plateau d'appui des ressorts d'embrayage	14 »
33548	6	Ressort d'embrayage	96 »
36751	1	Moyeu d'embrayage	15 »
36752	1	Poussoir de débrayage	572 »
36747	1	Téton de poussoir	29 »
33544	3	Disque lisse d'embrayage	31 »
33542	2	Disque porte-lièges	83.50
13900	30	Liège	278 »
33545	1	Plateau d'appui d'embrayage	4 »
34691	1	Rondelle de freinage du plateau d'embrayage	48 »
36427	1	Écrou d'embrayage	6 »
34785	1	Tige de débrayage	21 »
36428	1	Axe de levier de débrayage	25 »
35144	1	Joint de l'axe de commande d'embrayage	136 »
33556	1	Ressort du rappel du levier	11 »
33554	1	Levier extérieur de débrayage	20 »
			57 »

Référence	Quant.	DÉSIGNATION	PRIX
3655	1	Écrou	7 »
31965	1	Écrou à créneaux 6 pas de 100	9 »
91-7	2	Rondelle intérieure 6,2	4 »
33986	1	Goupille (les 10)	14 »
36429	1	Arbre secondaire	515 »
36430	1	Pignon fou de 1 ^{re} vitesse 30 dents	386 »
36431	1	Baladeur de boîte de vitesses	372 »
36432	1	Pignon fou de 2 ^e vitesse 24 dents	358 »
33966	1	Circlips 15 E	17.50
36433	1	Pignon de chaîne 18 dents	515 »
33965	1	Circlips 14 E	17.50
36484	1	Bouchon de pignon de chaîne	86 »
36434	1	Train de pignons primaires	858 »
33865	1	Clavette du pignon démultiplicateur	11 »
36438	1	Entretoise de blocage 36435	72 »
36439	1	Pignon de lanceur 14 dents	229 »
36440	1	Griffon côté pignon de lanceur	200 »
36442	1	Ressort du griffon	7 »
36443	1	Coupelle butée du ressort du griffon	7 »
36445	1	Écrou de blocage du pignon démultiplicateur	29 »
35300	1	Goupille 2x25 (les 10)	7 »
36446	1	Secteur de lanceur 30 dents	143 »
36447	1	Axe du secteur de lanceur	200 »
36229	1	Manchon d'accouplement	86 »
36448	1	Butée de kick	171 »
33704	1	Caoutchouc amortisseur de butée	25 50
36228	1	Ressort de rappel de la manivelle	29 »
14127	1	Rondelle entretoise du manchon	6 »
36508	1	Axe du manchon d'accouplement du kick	17 »
36512	1	Renfort du manchon 36229	36 »
36532	1	Patin de manivelle de mise en marche	au cours
16009	2	Goupille (les 10)	13 »
36384	1	Fourchette de commande de vitesses	257 »
36449	1	Axe de fourchette	229 »
13-19	1	Bille de 6,35	3 »
31968	1	Ressort de verrouillage	9 »
14031	1	Vis de maintien du ressort de verrouillage	14 »
36145	1	Volant magnétique complet avec fixations et bornes	au cours
			»
36144	1	Fil de bougie	11 »
			au cours
			»
36095	1	Embout de fil de bougie	29 »
36330	1	Bougie de ø 14	29 »
36099	1	Capuchon de bougie	29 »
			»
			229 »
91-6	1	Plaque arrière de soufflerie	6 »
256-6	1	Rondelle de maintien de la plaque (parkerisé)	8 »
36102	1	Écrou de maintien de la plaque	715 »
12121	3	Rotor de soufflerie	14 »
36101	1	Vis de blocage du rotor	34 »
36162	1	Diffuseur de soufflerie	6 »
36162	1	Jone d'arrêt	6 »
36450	1	Collier support de soufflerie	17 »
15626 B	1	Vis de fixation du colimaçon	21 »
36140	1	Rondelle de la vis (éventail) ø 6 (les 10)	14 »
34502	8	Vis d'assemblage de la soufflerie	4 »
36141	8	Rondelle éventail de 4 (les 10)	11 »
8364	8	Écrou des vis	6 »
36531	1	Calotte de soufflerie	572 »
91-14	4	Rondelle	6 »
256-6	4	Écrou de blocage de la calotte (parkerisé)	8 »
			au cours

Référence	Quant.	DÉSIGNATION	PRIX
34808	1	Bague isolante	6 »
34809	1	Rondelle isolante	6 »
31013	1	Bicône	14 »
34313	1	Écrou du bicône	14 »
36451	1	Fixation supérieure du moteur	93 »
36453	1	Demi-collier de serrage du support moteur	60 »
8559	4	Vis de fixation du demi-collier	41 »
36084	4	Rondelle éventail de 10	21 »
259-8	4	Écrou de fixation du demi-collier	14 »
15905	1	Vis de fixation du moteur	36 »
6033	1	Vis de fixation du moteur	34 »
35665	2	Rondelle éventail de 8	14 »
256-6	2	Écrou de fixation du moteur (parkerisé)	8 »
36454	1	Demi-collier fixation moteur	29 »
34704	2	Rondelle	3 »
9294	2	Vis de fixation du demi-collier	17 »
36505	1	Support moteur inférieur avec supports de béquille soudés	179 »
36507	1	Support de manivelle de mise en marche	72 »
36444	1	Ressort de verrouillage de la manivelle	7 »
36146	2	Collier de fixation	29 »
13861	2	Vis de fixation du support	29 »
36140	2	Rondelle éventail de Ø 6	14 »
3655	2	Écrou des vis de fixation du support	7 »
SILENCIEUX			
36387	1	Ensemble de silencieux	858 »
36393	1	Rondelle de maintien	31 »
36395	2	Entretoise	31 »
36397	1	Axe de silencieux	72 »
10939	2	Écrou de blocage sur châssis	31 »
35665	2	Rondelle éventail Ø 8	14 »
36481	1	Entretoise côté frein	21 »
13923	1	Ressort	14 »
6-256	2	Écrou de blocage (parkerisé)	8 »
36492	1	Collier d'entrée et sortie	29 »
13955	1	Vis du collier	21 »
36140	1	Rondelle de 6	14 »
3655	1	Écrou de la vis du collier	7 »
36503	2	Collier support de silencieux	29 »
36332	1	Tube d'échappement	858 »
32476	1	Joint du tube d'échappement	20 »
36226	1	Contre-bride de fixation du tube	29 »
8060	2	Écrou de blocage de contre-bride	14 »
35665	2	Rondelle éventail de 8	14 »
36494	1	Tube de sortie de silencieux	114 »
36540	1	Collier support de tourillon	21 »
36541	1	Tourillon support de tige	31 »
30006	2	Vis de serrage du collier	43 »
3757	2	Écrou des vis	14 »
36140	2	Rondelle éventail de 6	14 »
36393 B	1	Rondelle de maintien	31 »
CHASSIS			
36119	1	Ensemble du châssis	5.148 »
5727	4	Écrou de serrage des raccords arrière	14 »
8060	4	Écrou	14 »
35665	4	Rondelle éventail Ø 8	14 »

Référence	Quant.	DÉSIGNATION	PRIX
SUSPENSION AVANT			
36197	1	Ensemble de la suspension complète	4.862 »
36198	1	Tube de suspension avant monté (axes et biellettes)	2.717 »
36176	1	Tête de direction montée	1.058 »
36159	1	Entretoise supérieure fixe montée	572 »
32190	4	Axe d'articulation monté	172 »
36200	1	Tube de suspension avec renfort inférieur et tube entretoises brasés	1.859 »
36204	1	Ensemble des caoutchoucs de suspension	au cours
32189	4	Axe d'articulation	129 »
13765	4	Écrou tête d'axe d'articulation	14 »
13778	8	Rondelle des axes	6 »
14494	4	Écrou de blocage des axes	14 »
36315	4	Biellette d'articulation	64 »
12332	4	Goupille fendue Ø 2x20	14 »
32448	4	Graisseur à bille	29 »
36196	2	Rondelle de maintien des caoutchoucs	14 »
36205	2	Anneau de caoutchouc de suspension 60-70-35	au cours
36208	2	Tube entretoise caoutchouc 15-24-35	»
36206	1	Anneau de caoutchouc de suspension 70-80-35	»
12820	1	Vis de serrage de collier supérieur	21 »
8060	1	Écrou	14 »
35665	1	Rondelle éventail de 8	14 »
36520	1	Entretoise de maintien des caoutchoucs	7 »
32710	1	Collier butée de gaine	29 »
9294	1	Vis du collier	17 »
3655	1	Écrou de la vis	7 »
SUSPENSION ARRIÈRE			
36259	1	Ensemble de tube de suspension arrière avec pièces brasées	1.287 »
3559	2	Vis de serrage du raccord	41 »
3986	2	Écrou	13 »
36084	2	Rondelle éventail de 10	21 »
36209	1	Axe d'articulation de suspension AR	772 »
36455	1	Bras de suspension AR	600 »
36456	1	Écrou tendeur de chaîne	14 »
36213	1	Axe de suspension AR	267 »
36172	1	Collier de fixation de l'axe de suspension AR	57 »
18517	3	Écrou (parkerisé)	21 »
36215	1	Coupelle de maintien de caoutchouc suspension	114 »
36216	1	Coupelle de protection de caoutchouc amortisseur	36 »
36217	1	Caoutchouc de suspension AR	au cours
36219	1	Rondelle butée de l'amortisseur	14 »
36222	1	Rondelle de maintien du caoutchouc suspension AR	29 »
36212	2	Rondelle d'appui du collier	7 »
3993	2	Écrou	23 »
36456	1	Contre-écrou tendeur de chaîne	23 »
36457	1	Butée de gaine de frein AR	57 »
36378	1	Coussinet	43 »
32448	2	Graisseur ordinaire à bille 6x100	29 »

Référence	Quant.	DÉSIGNATION	PRIX
ROUE DIRECTRICE			
36280	1	Ensemble de la roue complète sans pneu, sans frein, sans carter	3.150 »
36281	1	Ensemble du flasque côté frein avec corps de moyeu et tambour rivés	1.430 »
30193	2 ½	Segment de frein avec garniture	429 »
36118	1	Flasque de roue	429 »
36267	1	Axe de roue	400 » { nu complet 572 »
36268	1	Cône fixe	72 »
36269	1	Cône mobile	57 »
36270	2	Rondelle emboutie cache-poussière	6 »
36271	2	Rondelle cache-poussière	3 »
36114	2	Feutre	9 »
10-10	3	Cuvette	56 »
13-19	26	Bille Ø 6,35	3 »
14256	1	Rondelle à ergot	20 »
8992	1	Contre-écrou du cône mobile	21 »
17596	1	Rondelle	6 »
14590	1	Écrou de blocage de l'axe de roue	49 »
36350	6	Écrou des vis	7 »
		Chambre à air	au cours
		Enveloppe (Wolber 8x3,25)	»
36491	1	Axe d'articulation de frein	23 »
36490	1	Came de frein	229 »
12068	1	Rondelle entretoise de la came	7 »
36339	1	Levier de commande	50 »
39-280	1	Rondelle Grower du levier (les 10)	14 »
12-190	1	Écrou du levier	19 »
30232	2	Segment de frein	129 »
30234	2	Plaquette de segment	11 »
30233	2	Garniture de segment	au cours
4-40	2	Ressort de rappel de segment	14 »
7206	20	Rivet des garnitures (les 10)	21 »
33968	1	Goupille V 2x30 (les 10)	7 »
36334	1	Carter enjoliveur de roue	572 »
36278	1	Rondelle éventail Ø 14 (les 10)	43 »
9294	1	Vis de blocage du carter	17 »
5784	1	Rondelle entretoise	14 »
7-91	1	Rondelle de la vis	4 »
36580	4	Rivet Ø 6 tête ronde	3 »
ROUE MOTRICE			
36284	1	Ensemble de la roue complète sans pneu, sans frein, sans carter	4.290 »
36285	1	Ensemble du flasque côté tambour avec corps de moyeu rivé sans roue de chaîne	1.430 »
30193	2 ½	Segment frein avec garniture	429 »
36118	1	Flasque de roue	429 »
36287	1	Axe de roue	400 » { nu complet 572 »
36288	1	Roue de chaîne	515 »
36268	1	Cône fixe	72 »
36269	1	Cône mobile	57 »
36270	2	Rondelle emboutie cache-poussière	6 »
36271	2	Rondelle cache-poussière	3 »
36114	2	Feutre	9 »
10-10	2	Cuvette	56 »

Référence	Quant.	DÉSIGNATION	PRIX
13-19	26	Bille de Ø 6,35	3 »
14256	1	Rondelle à ergot	20 »
8992	1	Contre-écrou du cône mobile	21 »
17596	1	Rondelle	6 »
14590	1	Écrou de blocage des axes	48 »
36350	6	Écrou des vis	7 »
	1	Chambre à air	au cours
	1	Enveloppe Wolber 8x3,25	»
36289	1	Axe d'articulation de frein	79 »
10-13	1	Rondelle entretoise de l'axe	3 »
36290	1	Came de frein	373 »
36291	1	Entretoise de la came	21 »
36339	1	Levier de commande	50 »
39-280	1	Rondelle Grower du levier (les 10)	14 »
12-190	1	Écrou du levier	19 »
12228	2	Segment de frein	315 »
12229	2	Garniture de segment	au cours
30160	2	Plaquette de segment	17 »
7206	20	Rivet des garnitures (les 10)	21 »
17113	2	Ressort de rappel des segments	21 »
36337	1	Carter de chaîne	572 »
9294	1	Vis de blocage du carter	17 »
5784	1	Rondelle entretoise	14 »
7-91	1	Rondelle de la vis	4 »
36278	1	Rondelle éventail Ø 14 (les 10)	43 »
9314	4	Vis d'assemblage de la roue de chaîne	20 »
36140	4	Rondelle éventail Ø 6 (les 10)	14 »
36293	4	Pion de cisaillement	14 »
36355	4	Écrou des vis	7 »
36282	4	Rivet Ø 6 F. 90	1 »
33968	1	Goupille V 2x30 (les 10)	7 »
	1	Chaîne pas 12,7 Ø rouleaux 8,5, largeur intérieure 5,2 (82 maillons)	au cours
GARDE-BOUE AVANT			
36258	1	Ensemble du garde-boue avec pièces fixes	372 »
13531	1	Boulon de serrage du support	17 »
3655	1	Écrou	7 »
36140	1	Rondelle éventail Ø 6 (les 10)	14 »
36515	1	Demi-collier supérieur de fixation du garde-boue	21 »
36516	1	Demi-collier inférieur de fixation du garde-boue	14 »
9294	2	Boulon Ø 6	17 »
3655	2	Écrou	7 »
36140	2	Rondelle éventail Ø 6 (les 10)	14 »
GARDE-BOUE ARRIÈRE			
36163	1	Ensemble du garde-boue avec pièces fixes	715 »
5728	2	Vis fixation du garde-boue sur support de carrosserie	14 »
36140	2	Rondelle éventail Ø 6 (les 10)	14 »
3655	2	Écrou des vis	7 »
11896	1	Vis fixation du garde-boue sur la carrosserie	20 »
3655	1	Écrou de la vis	7 »
36140	1	Rondelle éventail Ø 6 (les 10)	14 »

Référence	Quant.	DÉSIGNATION	PRIX
CARROSSERIE DIRECTION			
36190	1	Ensemble complet de la carrosserie direction	7.865 »
36536	1	Caoutchouc de passage du guidon	14 »
Fixations de la carrosserie direction :			
36147	1	Support de carrosserie au raccord de direction	64 »
9294	2	Vis de fixation du support sur le raccord de direction	17 »
36140	2	Rondelle éventail Ø 6 (les 10)	14 »
3655	2	Écrou	7 »
36240	2	Vis de fixation de la carrosserie sur les supports	9 »
36551	2	Vis fixation sur raccord direction	9 »
36140	2	Rondelle éventail Ø 6 (les 10)	14 »
3655	2	Écrou	7 »
36146	2	Collier fixation infér. de la carrosserie sur le châssis	29 »
36140	4	Rondelle éventail Ø 6 (les 10)	14 »
3655	4	Écrou	7 »
33330	3	Vis assemblage du plancher et de la carrosserie direction	4 »
36193	3	Rondelle éventail Ø 5 (les 10)	14 »
12347	3	Écrou des vis	9 »
20147	2	Vis de fixation du collier 36146	21 »
3398	4	Rondelle entretoise	7 »
6083	4	Rondelle de vis fixation carrosserie	4 »
36608	2	Baguette enjoliveur	114 »
S.N.	6	Agrafe	37 »
CARROSSERIE SIÈGE			
36109	1	Carrosserie siège complète avec pièces fixes	8.580 »
33330	2	Vis de fixation du ressort	4 »
36115	2	Caoutchouc fond de gouttière	57 »
12347	2	Écrou	9 »
36193	2	Rondelle éventail de 5 (les 10)	14 »
36242	2	Ressort fixation panneau	50 »
36609	2	Baguette enjoliveur	150 »
S.N.	8	Agrafe	37 »
Fixations de la carrosserie siège :			
36170	1	Support arrière de la carrosserie siège	400 »
36171	1	Support avant de la carrosserie siège	343 »
36166	1	Tige de blocage des embouts d'axe d'articulation	100 »
36167	2	Embout de l'axe d'articulation	37 »
3986	2	Écrou de retenue des supports	13 »
15-91	2	Rondelle des écrous	6 »
11896	2	Vis de fixation de la carrosserie siège au plancher	20 »
3757	2	Écrou des vis	14 »
36140	2	Rondelle éventail des écrous Ø 6 (les 10)	14 »
16153	5	Vis fixation de la carrosserie siège sur les supports AV et AR	36 »
5784	3	Rondelle sous tête de vis 30250 au coffre et au garde-boue AR	14 »
36140	5	Rondelle éventail Ø 6 (les 10)	14 »
36139	6	Rondelle emboutie	9 »
3655	5	Écrou des vis 16153	7 »
36140	4	Rondelle éventail Ø 6 (les 10)	14 »
11896	4	Vis fixation réservoir sur la carrosserie	20 »
3655	4	Écrou	7 »
36138	2	Tirant maintien d'écartement des tringles	29 »
36146	2	Collier de fixation du plancher	29 »
20147	2	Vis du collier 36146	21 »
36140	2	Rondelle éventail Ø 6 (les 10)	14 »
3655	2	Écrou des vis 36146	7 »
36404	2	Rondelle emboutie support pompe	7 »

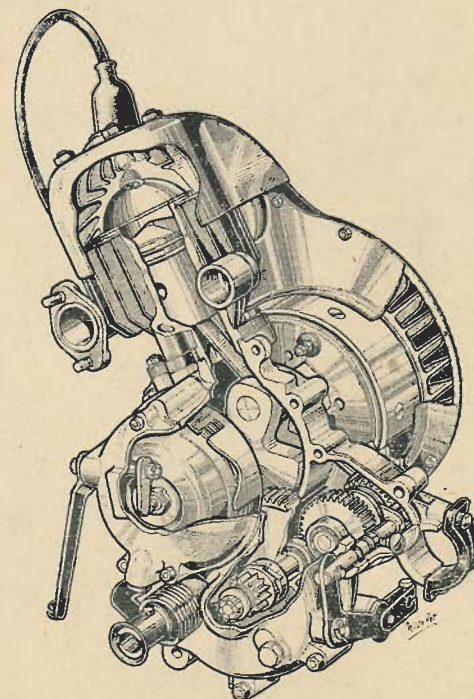
Référence	Quant.	DÉSIGNATION	PRIX
PANNEAUX DE CÔTÉ-SIÈGE			
36255	1	Panneau de côté gauche complet	1.173 »
36256	1	Panneau de côté droit complet	1.173 »
36400	2	Poignée de manœuvre	143 »
3655	2	Écrou	7 »
36140	2	Rondelle éventail Ø 6 (les 10)	14 »
36250	2	Entretoise du système d'accrochage	17 »
36245	2	Entretoise de frottement	14 »
36405	2	Entretoise du système d'accrochage	17 »
PLANCHER			
Ensemble du plancher avec caoutchoucs passage pédales baguettes enjoliveur			
36323	1	Plancher nu	601 »
36157	5	Baguette enjoliveur	72 »
36587	20	Vis parker	3 »
36207	2	Caoutchouc passage des pédales de vitesse	21 »
36385	1	Caoutchouc passage de la pédale de frein	23 »
SIÈGE			
36185	1	Ensemble complet du siège avec socle, caoutchouc et dessus de selle	2.290 »
36186	1	Armature de selle avec charnière soudée	350 »
36128	1	Dessus de selle	1.144 »
36187	1	Garniture intérieure de selle	744 »
36173	1	Axe de charnière de selle	20 »
36478	6	Vis parker tête bombée poëlier	4 »
8501	6	Rondelle de vis parker	6 »
ROULEMENTS DE DIRECTION			
198-2	1	Cuvette supérieure	150 »
198-3	1	Cuvette inférieure	157 »
198-1	1	Cône écrou supérieur	172 »
198-4	1	Cône de fourche	143 »
S.N.	44	Bille de 4.76 (les 10)	17 »
198-6 a	2	Écrou 8 pans	86 »
GUIDON ET COMMANDES			
36328	1	Ensemble du guidon complet avec commandes montées faisceaux de fils électriques et bouton d'avertisseur « Amac »	au cours
36317	1	Câble de débrayage avec plot soudé	64 »
36311	1	Câble de frein avant avec plot soudé	57 »
36321	1	Gaine et câble de gaz avec plots soudés	au cours
36319	1	Gaine de débrayage	64 »
36312	1	Gaine frein avant	43 »
36327	1	Collier de serrage du guidon	64 »
17791	1	Bouton du collier	36 »
6-256	1	Écrou } parkerisé } chromé	8 » 16 »
35665	1	Rondelle éventail Ø 8 (les 10)	14 »
13464	2	Ensemble du serre-câble	17 »
3162	2	Vis tendeur	19 »

Référence	Quant.	DÉSIGNATION	PRIX
3757	2	Écrou de vis tendeur	14 »
7932	2	Embout de gaine	6 »
	8	Attache « Bowden » pour fixation fil et gaine	au cours
	1	Bouton de coupe-circuit sur guidon Ø 22	»
	1	Fil de masse au volant magnétique	»
COMMANDE DES VITESSES			
36458	1	Ensemble des leviers arrière	150 »
36459	1	Tige de commande des vitesses avec levier soudé	157 »
36464	1	Tourillon de l'axe de commande	29 »
16-91	2	Rondelle du tourillon	3 »
12332	2	Goupille 2x20 (les 10)	13 »
11959	1	Vis de serrage du levier	17 »
7-91	2	Rondelle	4 »
3655	2	Écrou (parkerisé)	7 »
36558	2	Pédale de changement de vitesses { avec caoutchouc sans —	107 »
36467	2	Levier de commande de vitesses	57 »
36468	3	Axe d'articulation des pédales	23 »
36140	3	Rondelle éventail Ø 6 (les 10)	29 »
3655	3	Écrou des axes (parkerisé)	14 »
36469	2	Axe d'articulation de levier	7 »
6083	2	Rondelle des axes	14 »
12332	2	Goupille 2x20 (les 10)	4 »
36470	1	Support de levier stabilisateur	13 »
9294	1	Vis de blocage du support	20 »
36140	1	Rondelle éventail Ø 6 (les 10)	17 »
3655	1	Écrou de la vis (parkerisé)	14 »
14-91	1	Rondelle de tourillon de levier AR	7 »
12332	1	Goupille 2x20 (les 10)	6 »
36552	2	Caoutchouc de pédale	13 »
			50 »
COMMANDE DE FREIN AU PIED			
36471	1	Pédale complète	229 »
36473	1	Pédale avec tourillon soudé	172 »
9294	2	Vis d'assemblage des pédales	17 »
3655	2	Écrou des vis (parkerisé)	7 »
36477	1	Vis serre-câble	57 »
14233	1	Rondelle	4 »
14232	1	Écrou Ø 7x100	14 »
36557	1	Talon de pédale de frein complet { avec caoutchouc sans —	107 »
36552	1	Caoutchouc de pédale	57 »
36307	1	Câble 25/10	50 »
36308	1	Gaine	29 »
19368	1	Embout de gaine	14 »
36477	1	Vis serre-câble	6 »
14232	1	Écrou de la vis	57 »
14233	1	Rondelle	14 »
			4 »
COMMANDES DE STARTER, DE ROBINET D'ESSENCE			
36528	1	Tige de commande du starter (Gurtner)	34 »
16009	1	Goupille de maintien sur carburateur (les 10)	13 »
7437	1	Écrou de blocage du bouton	3 »
36141	1	Rondelle éventail Ø 4 (les 10)	11 »
36524	1	Bouton de manœuvre de la tige	au cours

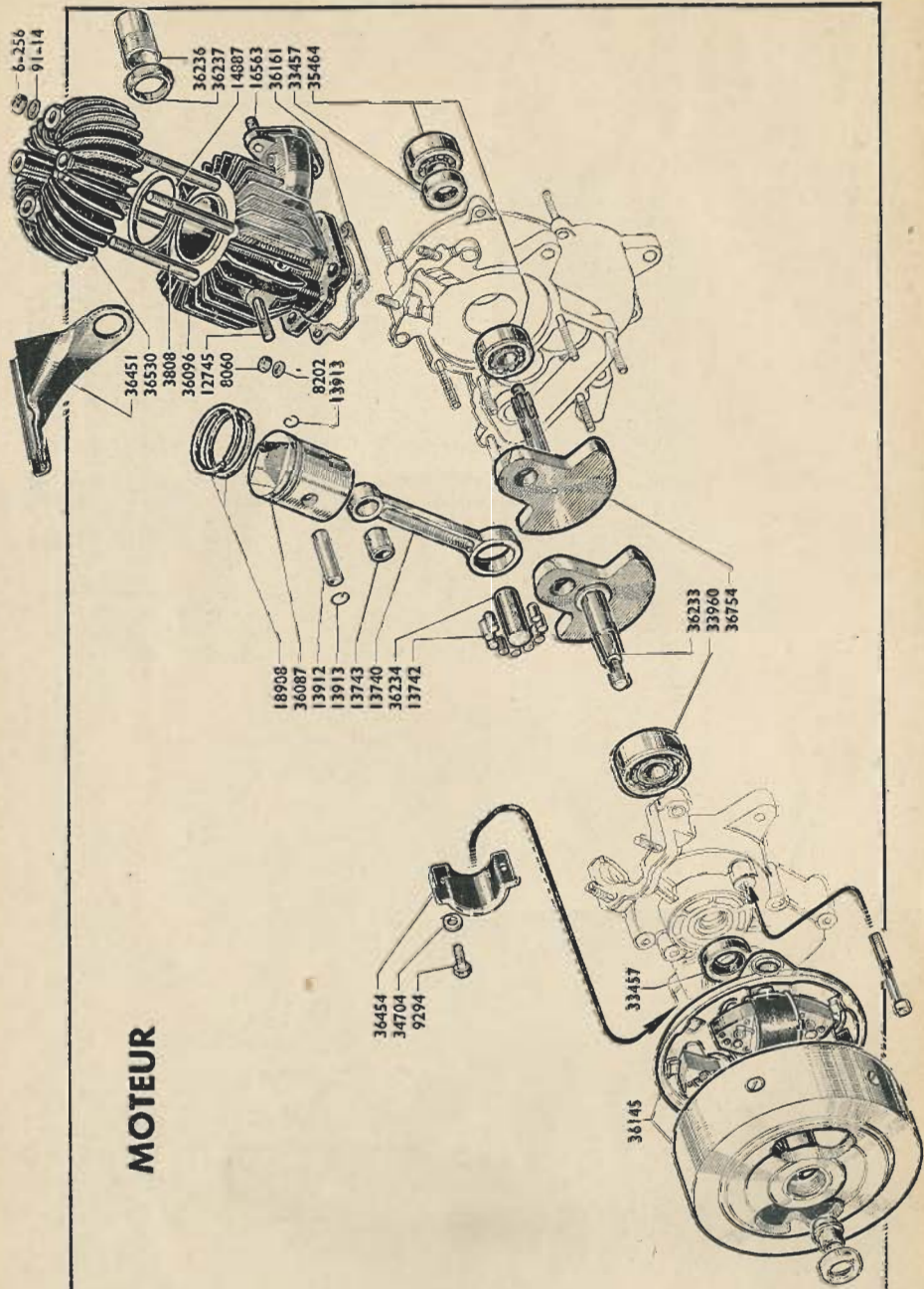
Référence	Quant.	DÉSIGNATION	PRIX
36063	1	Caoutchouc de passage de la tige dans la carrosserie siège	23 »
36522	1	Tige de commande du robinet d'essence	21 »
7437	2	Écrou de blocage du bouton et de la tige sur robinet	3 »
36141	2	Rondelle éventail Ø 4 (les 10)	11 »
36524	1	Bouton de manœuvre de la tige	au cours
36063	1	Caoutchouc de passage de la tige dans la carrosserie siège	23 »
RÉSERVOIR D'ESSENCE			
36131	1	Réservoir nu avec colerette de remplissage et de départ	2.145 »
35381	1	Bouchon du réservoir d'essence	315 »
34500 B	1	Tube d'essence complet « Otom »	au cours
35072	1	Rondelle écrou	115 »
36487	1	Robinet d'essence	au cours
6646	1	Joint du robinet	7 »
36526	1	Rondelle de bouchon de réservoir	3 »
BÉQUILLE CENTRALE			
36495	1	Béquille complète avec pièces soudées	572 »
33701	2	Rondelle entretoise de fixation de béquille	25 »
8362	2	Vis axe d'articulation	9 »
256-6	2	Écrou des vis axes	9 »
35665	2	Rondelle éventail Ø 8 (les 10)	14 »
33702	1	Ressort de béquille	63 »
12068	2	Rondelle	7 »
PARE-CHOC ET ENJOLIVEUR			
36263	1	Enjoliveur avant Magnat-Debon	100 »
36261	1	Pare-chocs arrière Magnat-Debon	443 »
36260	1	Pare-chocs avant	343 »
19665	3	Vis parker	6 »
33330	4	Vis de fixation de pare-chocs	4 »
12347	4	Écrou	9 »
33963	4	Rondelle éventail Ø 5 (les 10)	14 »
36338	1	Plaque d'écrou d'enjoliveur avant Magnat-Debon	54 »
ÉCLAIRAGE			
	1	Phare « Cible » avec vis de fixation	au cours
	1	Ampoule 6 V., 25 watts	»
	1	Feu rouge catadioptrique complet avec vis de fixation	»
	2	Ampoule 6 V., 3 bougies	»
	1	Avertisseur à piles « Clear Hooters » (plus 4 piles)	»
PORTE-SERVIETTE			
36571		Ensemble du porte-serviette avec fixations :	801 »
36572	1	Porte-serviette	286 »
36573	2	Support d'articulation du porte-serviette	33 »
36207	2	Caoutchouc de passage des tiges d'articulation dans carrosserie	21 »
36063	2	Caoutchouc de passage des tiges support centrales dans carrosserie	23 »

Référence	Quant.	DÉSIGNATION	PRIX
36574	2	Coupelle extérieure des ressorts de rappel	5 50
36575	2	Coupelle intérieure des ressorts de rappel	5 50
36576	2	Ressort de rappel du porte-serviette	5 50
36577	2	Bague d'arrêt des ressorts	8 50
36578	1	Courroie de maintien de serviette (droit)	100 »
36579	1	Courroie de maintien de serviette (gauche)	100 »
17879	2	Rivet fendu de fixation des courroies sur carrosserie (les 10)	11 40
PORTE-BAGAGES			
36598	1	Ensemble du porte-bagages avec pièces articulation et fixation	1.060 »
36589	1	Support d'articulation avec goujons soudés	130 »
36588	1	Plate-forme du porte-bagages	600 »
8202	2	Rondelle de goujon	5 »
10357	2	Écrou à boule du support	114 »
4945	2	Vis fixation du support	10 »
12312	2	Rondelle Grower des vis fixation \varnothing 6 (les 10)	10 »
3655	2	Écrou des vis 4945	7 »
36591	1	Crochet de fixation du porte-bagages	29 »
33329	2	Vis fixation du crochet	4 30
15485	2	Rondelle Grower de \varnothing 5 (les 10)	8 »
12347	2	Écrou des vis 33329	8 »
REPOSE-PIEDS			
36605	2	Tige support	200 »
17769	2	Support de patin	136 »
17768	2	Patin caoutchouc	36 »
36172	2	Collier de fixation de la tige	114 »
18517	4	Écrou de la tige	21 »
9314	2	Vis de fixation des supports	20 »
3655	2	Écrou de fixation des supports	7 »
36606	2	Entretoise de support	14 »
5416	2	Rondelle de freinage (les 10)	9 »
SIÈGE TAN-SAD			
36599	1	Ensemble du siège tan-sad avec armature, garniture intérieure et dessus de selle	2.290 »
36593	1	Armature de selle avec vis soudées	350 »
36128	1	Dessus de selle	1.144 »
36187	1	Garniture intérieure de selle	744 »
36592	4	Équerre de fixation	14 »
12312	4	Rondelle Grower \varnothing 6 (les 10)	10 »
3655	4	Écrou	7 »
36611	6	Vis parker tête bombée	4 »
36607	6	Rondelle des vis 36611	6 »

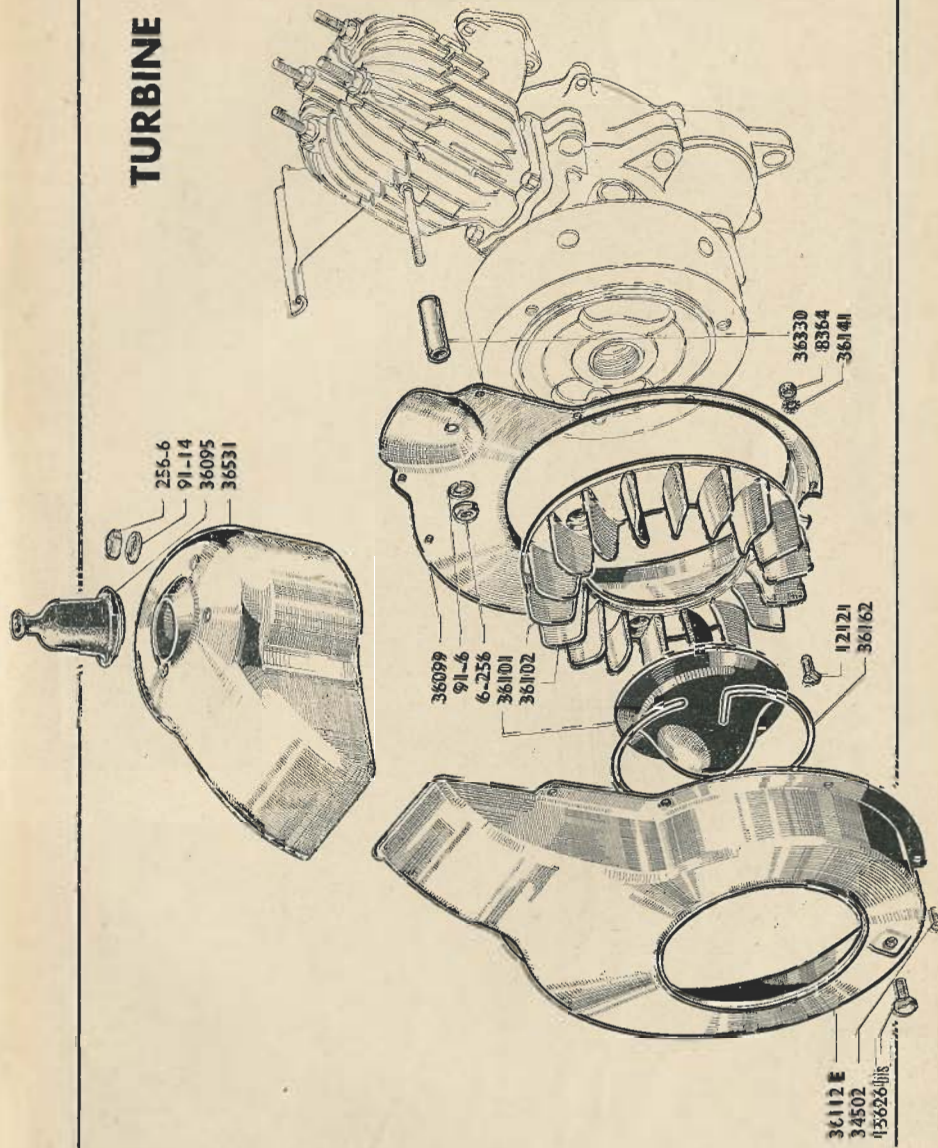
Référence	Quant.	DÉSIGNATION	PRIX
OUTILLAGE			
14238	1	Clé à molette de 130	286 »
36355	1	Vilebrequin	64 »
19969	1	Clé pour écrou direction	43 »
16739	1	Clé pour boulon de culasse	57 »
16741	1	Tige de serrage pour clé à tube	29 »
9999	1	Clé 12x14	86 »
36382	2	Clé plate pour écrou tendeur chaîne	36 »
36568	1	Clé à bougie	86 »
14441	1	Clé plate	18 60
11057	1	Clé plate 17x21	152 »
	1	Gicleur de rechange	au cours
	1	Notice vélomoteur	»
13329	1	Maillon de chaîne rapide pas 12,7	au cours
33356	1	Mesure d'huile	72 »
14012	1	Pompe à pneu 24x300	au cours
11056	1	Clé plate 8x10 (en supplément sur demande)	68 »
	1	En supplément (sur demande)	
	1	Chambre à air	au cours
	1	Verrou Neiman	»



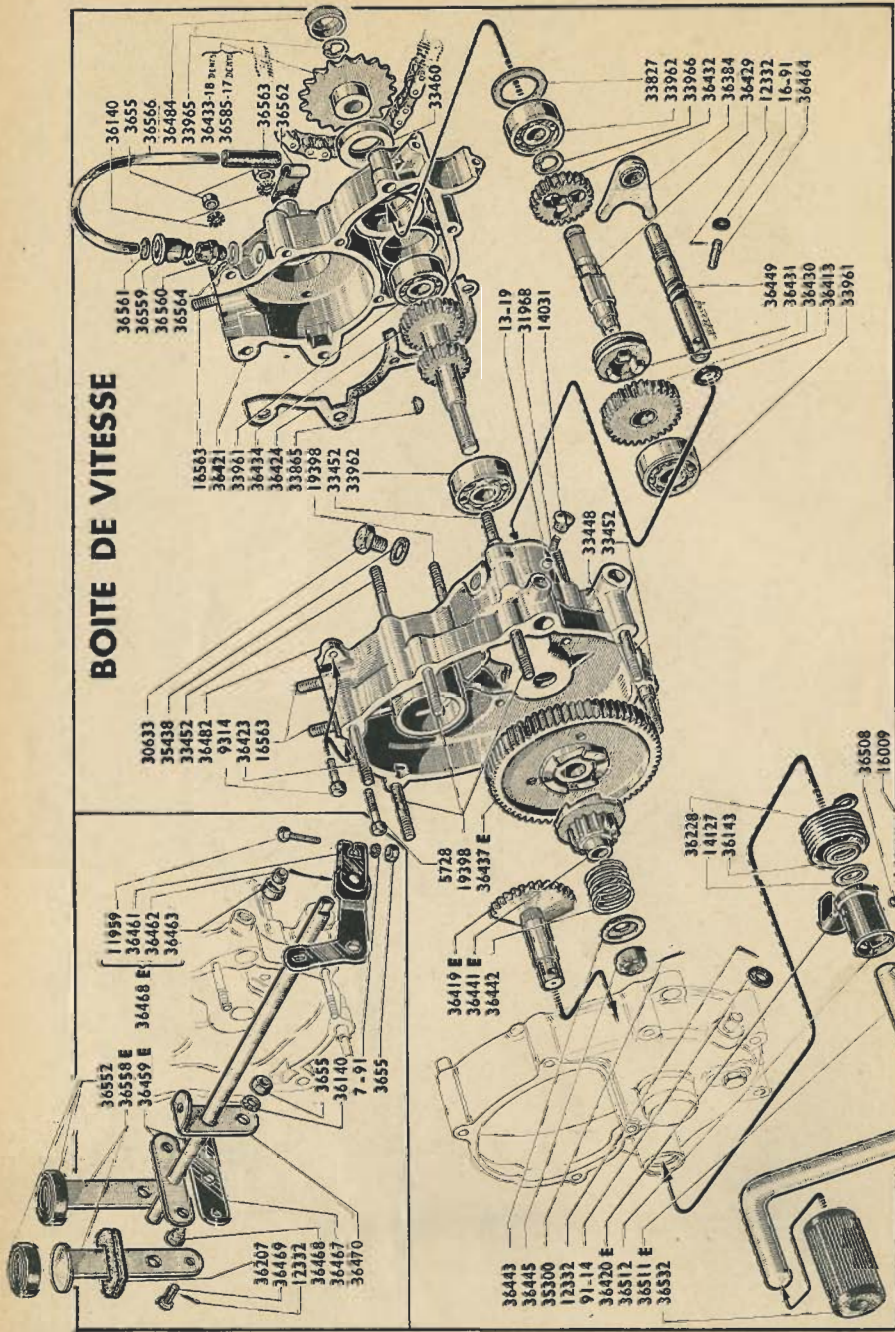
MOTEUR



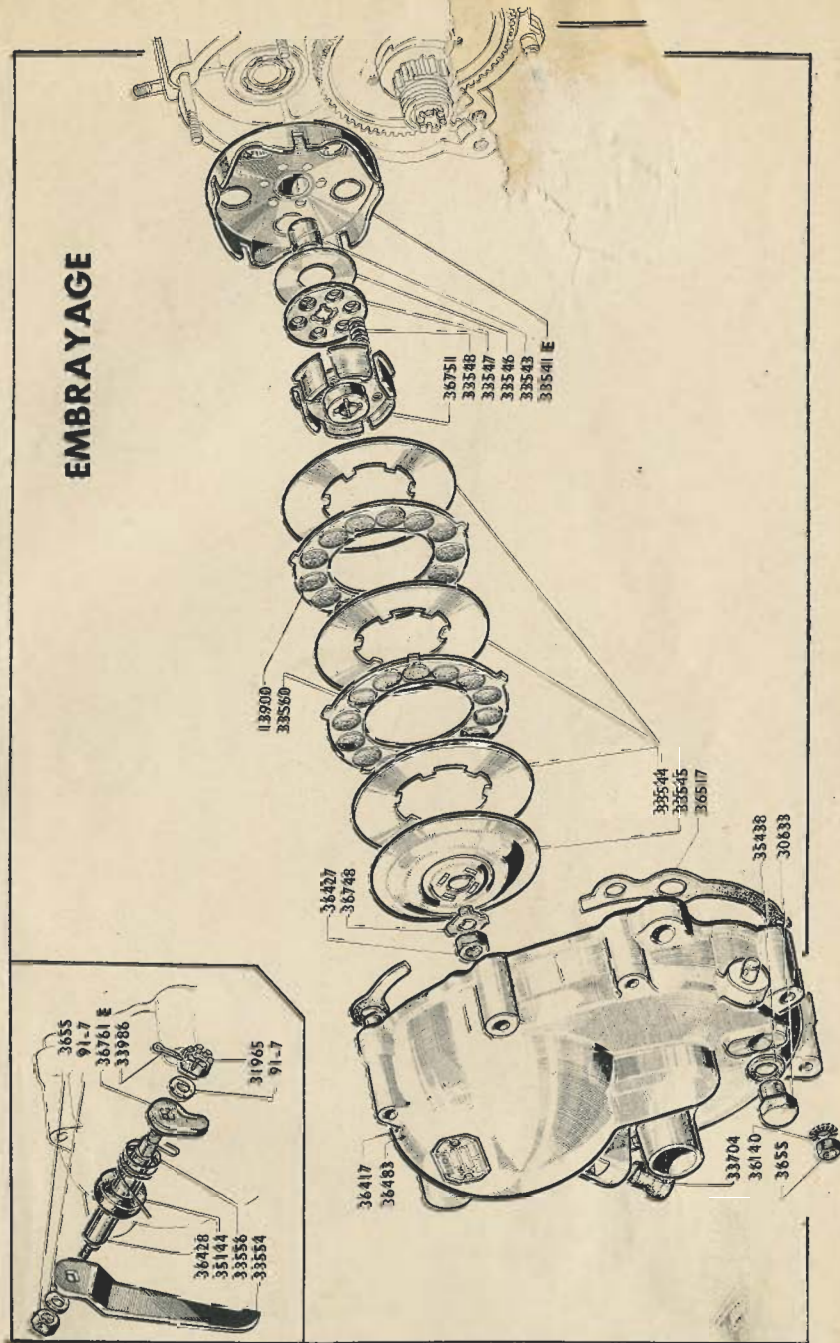
TURBINE

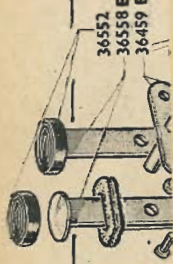


BOITE DE VITESSE



EMBAYAGE





36552
36558 E
36459 E

11959
36461
36462

36468 E

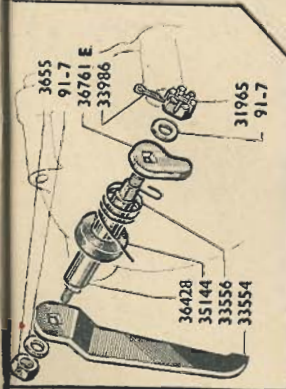
BOITE DE VITESSE

30633

36561
36559
36140
3655
36566



33460

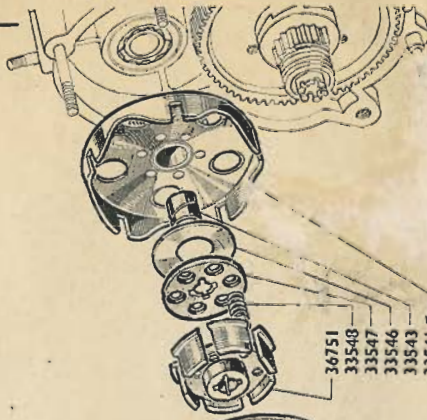


3655
91-7
36761 E
33986

36428
35144
33556
33554

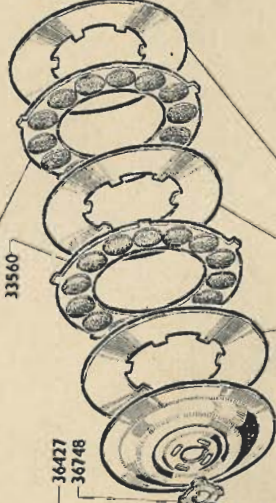
31965
91-7

EMBRYAGE



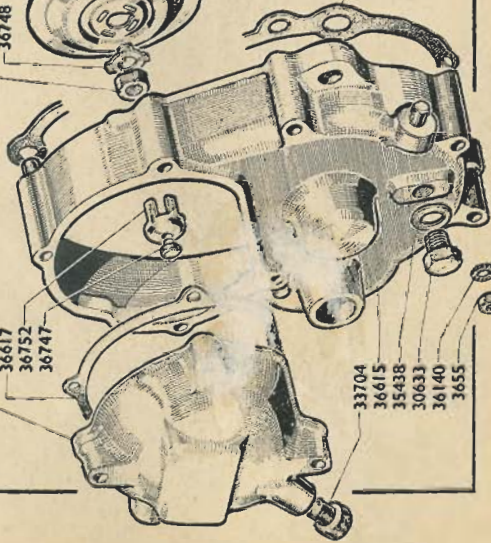
36751
33548
33547
33546
33543
33541 E

13900
33560



33544
33545
36517

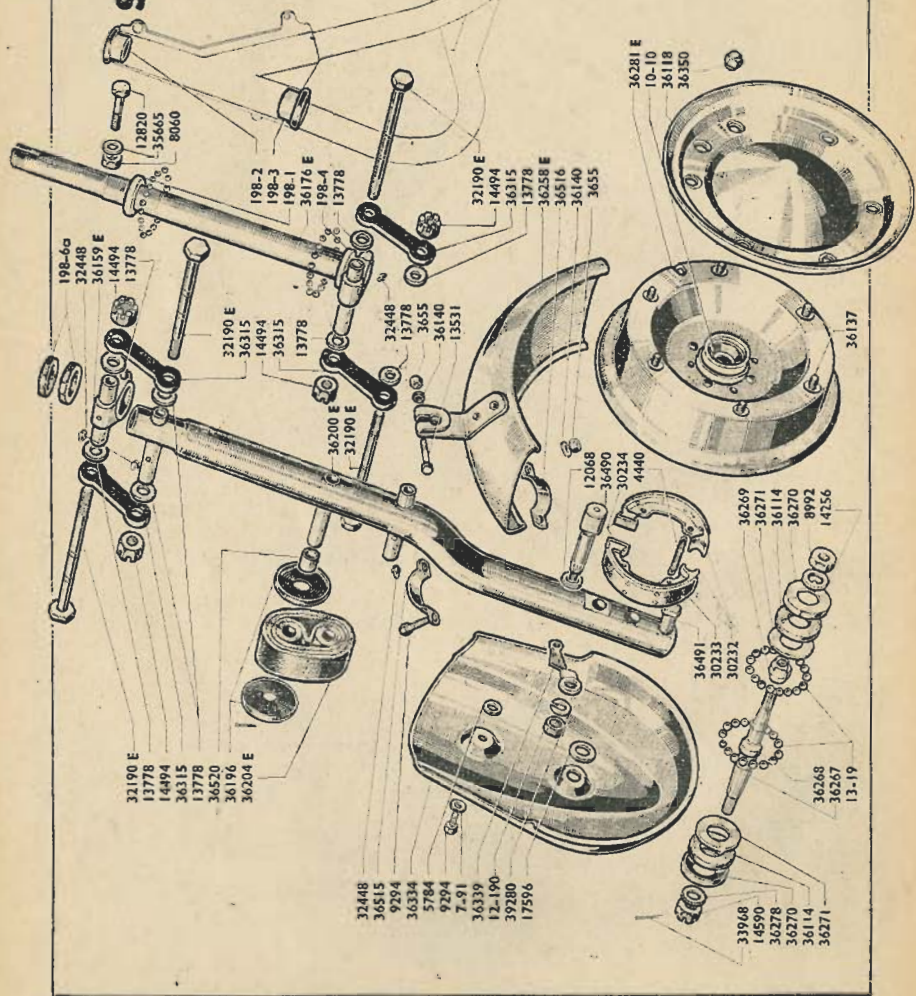
36427
36748



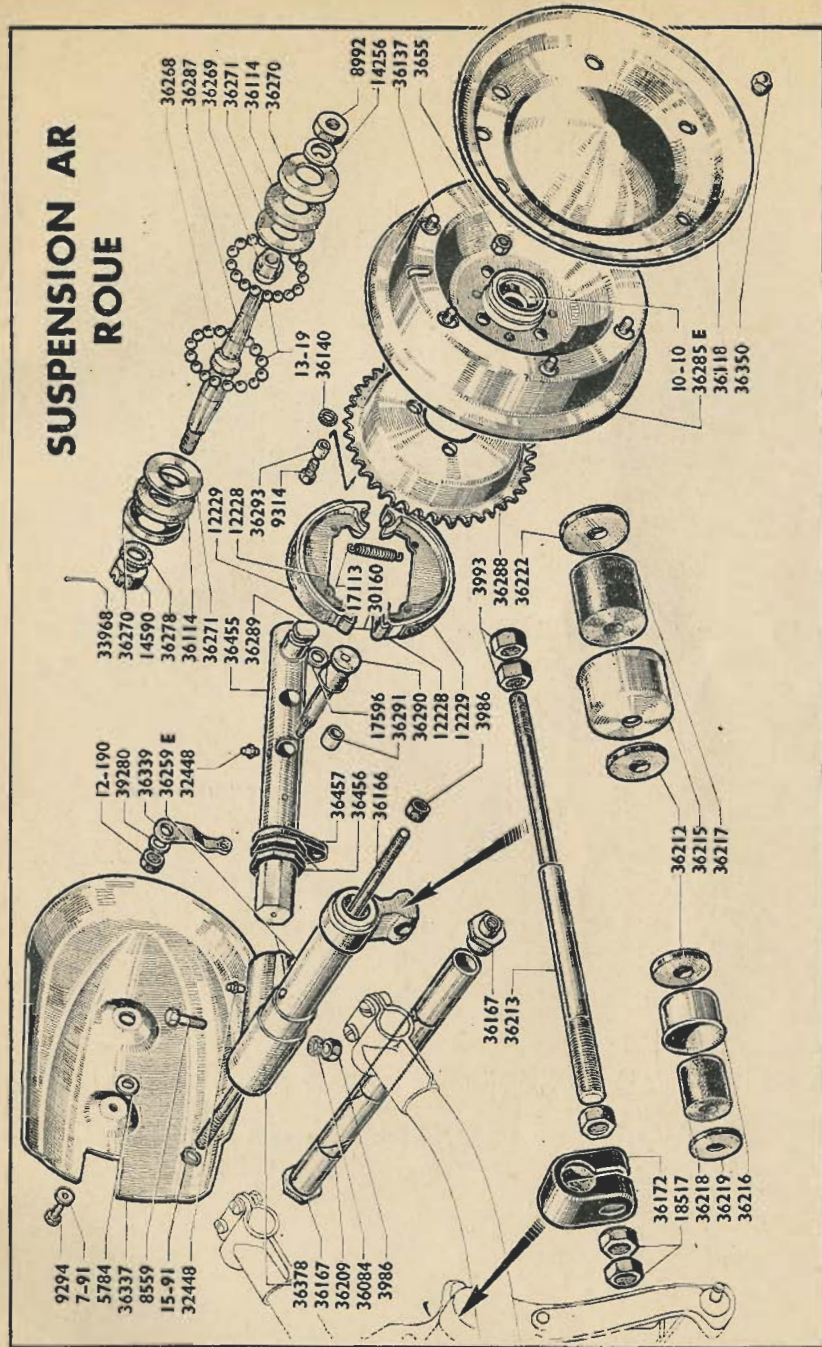
36616
36617
36752
36747

33704
36615
35438
30633
36140
3655

SUSPENSION AV ROUE



SUSPENSION AR ROUE



ÉTABLISSEMENTS



Société Anonyme au Capital de 10.000.000 de Francs

51 bis, Boulevard Thiers — DIJON

Adresse postale : MAGNAT-DEBON, CASE 107, DIJON

Télégramme : MAGNAT-DEBON, DIJON

Téléphone : 11-05 Chèques postaux : Dijon 372-44

R. C. Dijon 13051

Magasin de Ventes et Atelier de Réparations pour la région de Paris

30, Avenue de la Grande-Armée - PARIS-17^e

Tél. : ÉTOILE 09-30

R. C. Seine 367.921 B

CONDITIONS GÉNÉRALES DE VENTE

REPARATIONS

Les machines ou pièces détachées qui nous sont envoyées pour réparation doivent nous être adressées franco à DIJON, avec mention lisible sur le colis, des nom et adresse de l'expéditeur. Chaque envoi doit nous être annoncé par une lettre explicative.

Nous ne réparons que les machines de notre marque.

Les réparations importantes se font suivant devis estimatif soumis à l'acceptation de nos clients.

Les frais de démontage et de remontage sont toujours à la charge de nos clients, même en cas de non-acceptation du devis.

Sauf entente préalable, les machines réparées sont retournées en port-dû et contre remboursement du montant de la réparation.

GARANTIE

Nos bicyclettes sont garanties pendant un an et nos vélomoteurs et motocyclettes sont garantis pendant six mois contre tout vice de construction résultant d'un défaut de matière ou de fabrication. Cette garantie est expressément limitée à la réparation dans nos ateliers ou au remplacement à raison de l'immobilisation de la machine, des accidents de per-et intérêts pour quelque cause et pour quelque forme que ce soit, notamment à raison de l'immobilisation de la machine, des accidents de personnes ou des choses qui en résulteraient. La gratuité doit être revendiquée au moment de la demande d'échange ou de réparation. La pièce défectueuse doit nous être adressée franco et son retour est à la charge de l'expéditeur, ainsi que les frais de démontage, de remontage, d'essai, etc., qu'il s'agisse de réparation ou d'échange de pièce. La garantie des pneumatiques et spécialités est limitée à celle de nos fournisseurs. Nous garantissons exclusivement comme bicyclettes à moteur, motocyclettes « Magnat-Debon » neuves, celles vendues par nos agents officiels. Les machines de notre marque détenues par des tiers ne peuvent être vendues que comme véhicules d'occasion. Nous déclinons toutes responsabilités en cas de modifications apportées à nos machines par des tiers.

Toutes les réclamations sont examinées dans l'esprit le plus large; toutefois, lorsque des réparations ou des transformations ont été faites en dehors de nos ateliers, nous ne pouvons plus maintenir notre garantie au sujet des pièces réparées ou transformées. Les pièces d'origine sont poinçonnées. Les machines dont le numéro matricule aura été effacé ou martelé ne peuvent bénéficier de la garantie, cette suppression ne pouvant que dissimuler une fraude.

En cas de contestations, quelles qu'elles soient, notamment celles relatives à l'application des conditions de garantie, les Tribunaux de Dijon seront seuls compétents, même en cas de demande incidente d'appel en garantie ou de pluralité de défendeurs, qu'il s'agisse d'une action exercée en vertu d'un contrat civil ou commercial ou d'une action fondée sur un quasi-délit par application des articles 1382 et suivants du Code civil.

PRIX DE VENTE

Nos prix peuvent être modifiés sans avis préalable, les pièces étant toujours facturées aux prix en vigueur à la date de leur expédition.

Ces prix sont strictement nets et s'entendent pour marchandise prise à DIJON, port et emballage à la charge du client.

Les commandes non réglées d'avance sont expédiées contre remboursement, sauf entente différente.